

## Azienda Sanitaria Locale Rieti

*U.O.C. TECNICO PATRIMONIALE*

### DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE

n° 739 del 07 APR. 2020

**Oggetto:** Presa d'atto dell'affidamento, in favore dell'operatore economico Air Liquide Sanità Service Spa, della fornitura e posa in opera di un Impianto di distribuzione dei Gas Medicali per l'ampliamento degli Impianti di distribuzione Gas Medicali (Ossigeno, Aria e Vuoto) a servizio della Stanza "Isolato" presso il Pronto Soccorso del P.O. "San Camillo de Lellis" di Rieti, per emergenza "COVID-19", e contestuale liquidazione del relativo importo pari ad € 2.358,58 IVA inclusa.- CIG: ZF12C685DE.

Il Dirigente sottoscrivendo il presente provvedimento, attesta che lo stesso, a seguito dell'istruttoria effettuata, nella forma e nella sostanza, è totalmente legittimo, ai sensi dell'art.1 della L. n° 20/1994 e ss.mm.ii., assumendone di conseguenza la relativa responsabilità, ex art.4, comma 2, L.165/2001, nonché garantendo l'osservanza dei criteri di economicità, di efficacia, di pubblicità, di imparzialità e trasparenza di cui all'art.1, comma 1°, L. n.° 241/1990, come modificato dalla L. n° 15/2005. Il dirigente attesta altresì che il presente provvedimento è coerente con gli obiettivi dell'Azienda ed assolutamente utile per il servizio pubblico ai sensi dell'art.1, L. n° 20/1994 e ss.mm.ii.

L'Estensore

Dott.ssa Ilaria Brosca

Firma \_\_\_\_\_

Data 03/04/2020

<sup>per</sup> Il Direttore dell'U.O.C.:

Ing. Antonino Germolè

Firma \_\_\_\_\_

Data 03/04/2020

Il Direttore della U.O.C. Economico Finanziaria con la sottoscrizione del presente atto attesta che lo stesso non comporta scostamenti *sfavorevoli* rispetto al budget economico.

Voce del conto economico su cui imputare la spesa 50200118 - Art. 60.2

Data 03/04/2020

Firma \_\_\_\_\_

Antonella Rossetti  
Dott.ssa Antonella Rossetti

**Oggetto:** Presa d'atto dell'affidamento, in favore dell'operatore economico Air Liquide Sanità Service Spa, della fornitura e posa in opera di un Impianto di distribuzione dei Gas Medicali per l'ampliamento degli Impianti di distribuzione Gas Medicali (Ossigeno, Aria e Vuoto) a servizio della Stanza "Isolato" presso il Pronto Soccorso del P.O. "San Camillo de Lellis" di Rieti, per emergenza "COVID-19", e contestuale liquidazione del relativo importo pari ad € 2.358,58 IVA inclusa.- CIG: ZF12C685DE.

Pag. 2 di 5

## **DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE**

Visto l'art. 4, comma 2, del D.Lgs. 30 marzo 2001, n. 165 concernente le attribuzioni dei dirigenti nelle amministrazioni pubbliche;

Visto l'Atto Aziendale approvato con DCA n.113 del 18/3/2015 pubblicato sul B.U.R.L. n. 33 S.O. n.1 del 23 aprile 2015 da cui si rileva l'organizzazione aziendale ed il funzionigramma;

Vista la deliberazione n. 7/D.G. del 12.12.2017, così come integrata con atto deliberativo n. 222/D.G. del 12.03.2018, di attribuzione delle deleghe al Direttore Amministrativo, al Direttore Sanitario ed ai dirigenti delle strutture aziendali in relazione agli incarichi formalmente conferiti ed i conseguenti successivi atti di delega;

Visto l'atto deliberativo n. 275/D.G. del 8/11/2019, con il quale è stata disposta la prosecuzione dell'incarico temporaneo di Responsabile della UOC Tecnico Patrimoniale, ai sensi dell'art. 18 del C.C.N.L. della Dirigenza S.P.T.A. 1998/2001 e s.m.i.;

### **IL RESPONSABILE DELLA U.O.C. TECNICO PATRIMONIALE**

**PREMESSO che**, con Determinazione dirigenziale n. 2228 del 28.11.2018, è stato disposto il rinnovo del contratto d'appalto, stipulato con la società Air Liquide Sanità Service S.p.A., per ulteriori 2 (due) anni – periodo dal 01.11.2018 al 31.10.2020 – ai sensi dell'art. 63, comma 5 del D. Lgs. n. 50/2016 e s.m.i., per il servizio di gestione, distribuzione e fornitura dei gas medicali AIC, dei gas medicali F.U., di altri gas ad uso umano, dei gas tecnici e di laboratorio, compresa la realizzazione e la manutenzione degli impianti di stoccaggio, produzione on site e di distribuzione, presso i presidi della ASL di Rieti;

**CONSIDERATO che**, a seguito dell'emergenza sanitaria attuale Covid 19, si è reso necessario un intervento di fornitura e posa in opera di un Impianto di distribuzione dei gas medicali al fine dell'ampliamento degli Impianti di distribuzione Gas Medicali (Ossigeno, Aria e Vuoto) a servizio della Stanza "Isolato", presso il Pronto Soccorso del P.O. "San Camillo de Lellis" di Rieti;

**ATTESO che** le funzioni di RUP sono espletate dal Ing. Antonino Germolè – Responsabile della UOC Tecnico Patrimoniale e quelle di Referente Tecnico dal P.Ind. Sergio De Marco ;

**DATTO ATTO che** il RUP per le vie brevi ha chiesto il preventivo all'operatore economico Air Liquide Sanità Service Spa, affidatario del servizio manutenzione degli impianti di stoccaggio, produzione on site e di distribuzione e fornitura dei gas medicali AIC, dei gas medicali F.U., di altri gas ad uso umano, dei gas tecnici e di laboratorio, presso i presidi della ASL di Rieti;

**Oggetto:** Presa d'atto dell'affidamento, in favore dell'operatore economico Air Liquide Sanità Service Spa, della fornitura e posa in opera di un Impianto di distribuzione dei Gas Medicali per l'ampliamento degli Impianti di distribuzione Gas Medicali (Ossigeno, Aria e Vuoto) a servizio della Stanza "Isolato" presso il Pronto Soccorso del P.O. "San Camillo de Lellis" di Rieti, per emergenza "COVID-19", e contestuale liquidazione del relativo importo pari ad € 2.358,58 IVA inclusa.- CIG: ZF12C685DE.

Pag. 3 di 5

**VISTA** l'offerta prot. 00138894/2020 del 26.02.2020 (Allegato n.1), relativa all'intervento di fornitura e posa in opera di un Impianto di distribuzione dei Gas Medicali per l'ampliamento degli Impianti di distribuzione Gas Medicali (Ossigeno, Aria e Vuoto) a servizio della Stanza "Isolato" presso il Pronto Soccorso del P.O. "San Camillo de Lellis" di Rieti, trasmessa via mail dall'operatore economico Air Liquide Sanità Service Spa ed accettata dal RUP, il cui importo ammonta ad € 1.933,26 Iva esclusa, comprensivo degli oneri per la sicurezza, ovvero ad un importo complessivo di € 2.358,58 oneri per la sicurezza ed Iva inclusi;

**VISTA** la documentazione tecnica, costituita da :

- i rapporti tecnici n.13 del 28.02.2020 e n.14 del 04.03.2020 redatti alla presenza del Referente Tecnico incaricato ( Allegato n.2);

**VISTA** la nota prot.n.15408/20 dell'11.03.2020, trasmessa all'operatore economico Air Liquide Sanità Service Spa, con la quale, preso atto dell'esecuzione degli interventi in oggetto, il RUP ha autorizzato l'emissione della fattura per l'intervento in parola;

**ACQUISITA** la fattura elettronica n.1920003563 del 20.03.2020, estremi di registrazione OLIAMM F1 2020-8132 del 25.03.2020, di importo pari ad € 2.358,58 Iva inclusa, dell'operatore economico Air Liquide sanità Service Spa per i lavori in oggetto;

**CONSIDERATO** che l'onere del presente provvedimento pari ad € 2.358,58 Iva inclusa è da imputare sull'autorizzazione di spesa n.60 ( Covid 19), conto economico n. 502020118 – "servizi di trasporto, manutenzione e gestione degli impianti centralizzati dell'ossigeno"– Bilancio 2020;

**DATO ATTO** che la proposta è coerente con il vigente Piano Triennale Aziendale della Prevenzione della Corruzione e del Programma Triennale per la Trasparenza e l'Integrità;

## **D E T E R M I N A**

- 1. DI PRENDERE ATTO** dell'affidamento della fornitura e posa in opera di un Impianto di distribuzione dei Gas Medicali per l'ampliamento degli Impianti di distribuzione Gas Medicali (Ossigeno, Aria e Vuoto) a servizio della Stanza "Isolato" presso il Pronto Soccorso del P.O. "San Camillo de Lellis" di Rieti in favore dell'operatore economico Air Liquide Sanità Service Spa, per l'importo di € 2.358,58 IVA inclusa;
- 2. DI PRENDERE ATTO** che il succitato intervento si è reso necessario per far fronte allo stato di emergenza sanitaria attuale COVID-19;
- 3. DI LIQUIDARE** in favore dell'operatore economico Air liquide Sanità Service Spa, l'importo complessivo pari ad € 2.358,58 Iva inclusa, come da fattura n.1920003563 del 20.03.2020, registrata sul software OLIAMM con n. F1-2020-8132 del 25.03.2020;
- 4. DI INCLUDERE** l'onere derivante dal presente provvedimento pari ad € 2.358,58 IVA sull'autorizzazione n.60, conto economico n. 502020118 – "servizi di trasporto, manutenzione e gestione degli impianti centralizzati dell'ossigeno" – Bilancio 2020;
- 5. DI DARE ATTO** che il CIG del suddetto affidamento è il seguente ZF12C685DE;.

**Oggetto:** Presa d'atto dell'affidamento, in favore dell'operatore economico Air Liquide Sanità Service Spa, della fornitura e posa in opera di un Impianto di distribuzione dei Gas Medicali per l'ampliamento degli Impianti di distribuzione Gas Medicali (Ossigeno, Aria e Vuoto) a servizio della Stanza "Isolato" presso il Pronto Soccorso del P.O. "San Camillo de Lellis" di Rieti, per emergenza "COVID-19", e contestuale liquidazione del relativo importo pari ad € 2.358,58 IVA inclusa.- CIG: ZF12C685DE

Pag.4 di 5

6. **DI DICHIARARE** il presente provvedimento immediatamente esecutivo non essendo sottoposto al controllo regionale, ai sensi del combinato disposto dell'art. 30 della L.R. n. 18/94 e successive modificazioni ed integrazioni e degli artt. 21 e 22 della L.R. n. 45/96.
7. **DI DISPORRE** che il presente atto venga pubblicato nell'albo pretorio on-line aziendale ai sensi dell'art. 32, comma 1, della legge 18.09.2009, n. 69 e del D.Lgs 14.03.2013 n. 33.

in oggetto

per esteso

per Il Responsabile della U.O.C. Tecnico Patrimoniale  
Ing. Antonino Germolè



VERIFICATA DAL DIRETTORE AMMINISTRATIVO O DAL DIRETTORE SANITARIO f.f.:

Il Direttore Amministrativo: Dott.ssa Anna Petti \_\_\_\_\_  
IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO  
Dott.ssa Anna Petti

Il Direttore Sanitario f.f.: Dott.Gennaro D'Agostino \_\_\_\_\_

La presente Determinazione è inviata al Collegio Sindacale in data 07 APR. 2020

La presente Determinazione è esecutiva ai sensi di legge 07 APR. 2020

La presente Determinazione viene pubblicata all'albo pretorio on-line aziendale ai sensi dell'art. 32, comma 1, della legge 18.09.2009, n. 69 e del D.Lgs 14.03.2013 n. 33 in data 07 APR. 2020

in oggetto  per esteso

Rieti li 07 APR. 2020

IL FUNZIONARIO  
Rita Fardio

Centro Sanità CENTRO

Via Campobello, 7/b  
00071 Pomezia (ROMA)  
Tel. 06/91609411  
Fax 06/91250205  
Fax commerciale 06/916094.213

Spett.le

**ASL RIETI**  
VIA DEL TERMINILLO, 42  
02100 RIETI

C.A. P.I. SERGIO DE MARCO  
U.O.C. TECNICO PATRIMONIALE

Email: s.demarco@asl.rieti.it

Prot. 00138894/2020

Pomezia, 26 Febbraio 2020

Referente Commerciale: Stefano Manzetti Cell. 348 6882259  
Email: stefano.manzetti@airliquide.com

**OGGETTO: Offerta Fornitura e Posa in Opera di Impianto Distribuzione Gas Medicali,  
"Ampliamento Impianti G.M. (Ossigeno, Aria e Vuoto ) a servizio della Stanza  
"Isolato" reparto di Pronto Soccorso sito al piano S1 del P.O. S. Camillo de Lellis"**

Facendo seguito alla Vs. gradita richiesta, con la presente inviamo ns. migliore offerta economica per quanto in oggetto, redatto sulla base dei documenti da Voi forniti.

In caso di accettazione, Vi preghiamo di inviare una copia della presente offerta firmata per accettazione agli indirizzi email sopra riportati.

Restando a disposizione per ogni chiarimento in merito, cogliamo l'occasione per porgere cordiali saluti.

## INDICE

<b>Le Vostre Esigenze</b>	<b>3</b>
<b>Contesto Normativo</b>	<b>3</b>
<b>Le nostre referenze</b>	<b>6</b>
<b>Le Certificazioni di AIR LIQUIDE Sanità Service</b>	<b>6</b>
<b>Oggetto Offerta</b>	<b>7</b>
<b>Dati di Ingresso forniti dal Committente</b>	<b>7</b>
<b>Relazione tecnica degli Impianti proposti</b>	<b>7</b>
<b>Garanzie fornite da ALSS</b>	<b>8</b>
<b>Impegni del Committente</b>	<b>9</b>
<b>Esclusioni</b>	<b>10</b>
<b>Modifiche dell'offerta</b>	<b>10</b>
<b>Condizioni di Vendita</b>	<b>10</b>
<b>Legge applicabile e Foro competente</b>	<b>11</b>
<b>Offerta Economica</b>	<b>11</b>

### ► Le Vostre Esigenze

L'impianto di distribuzione dei gas medicali è un **DISPOSITIVO MEDICO** di Classe II B, così classificato secondo i disposti della Direttiva 93/42 CEE e disciplina delle condizioni di sicurezza per il suo utilizzo.

Il dispositivo medico è destinato alla distribuzione di farmaco, dotato di A.I.C. (Autorizzazione all'Immissione in Commercio) secondo quanto stabilito dal D.Lgs 219/06.

Tramite gli impianti di distribuzione dei gas medicali, infatti, si somministrano farmaci destinati alle terapie dei pazienti.

La delicatezza della funzione di questi impianti è tale per cui l'impianto che dovete realizzare per la Vs. struttura e successivamente mettere in esercizio, dovrà essere conforme a tutte le normative vigenti in materia e dovrà garantire degli standard di sicurezza e di prestazione molto elevati.

In particolare il gas dovrà essere sempre disponibile alla bocchetta di erogazione del paziente, secondo i flussi necessari, per 24 ore al giorno e per 365 giorni all'anno. L'impianto di distribuzione dei gas medicinali dovrà garantire sia la continuità di erogazione del gas ai flussi richiesti che la qualità del gas medicale trasportato, dalla centrale fino al punto di utilizzo.

### ► Contesto Normativo

La **Direttiva 93/42 CEE** e s.m.i. riguardante i Dispositivi Medici è stata pubblicata sulla Gazzetta Ufficiale delle Comunità Europee il 12 luglio 1993 ed è stata recepita dall'Italia con il Decreto Legislativo 24 febbraio 1997, n. 46 (con un periodo transitorio terminato il 13 giugno 1998).

Dal 14 giugno 1998 la Direttiva è Legge dello Stato e nel suo ambito rientrano gli impianti di distribuzione dei gas medicinali in quanto destinati ad essere impiegati per la somministrazione di terapie.

Tali impianti sono a tutti gli effetti Dispositivi Medici. In tal senso:

- devono soddisfare i requisiti essenziali della Direttiva (che riguardano la progettazione, l'installazione, i materiali utilizzati e le informazioni fornite)
- sono stati oggetto, congiuntamente al loro fabbricante, di un processo di certificazione da parte di un Organismo Notificato
- debbono recare la marcatura CE seguita dal numero di identificazione dell'Organismo Notificato che ha eseguito i controlli richiesti
- richiedono l'effettuazione della manutenzione da parte di operatori abilitati dal fabbricante

Gli impianti dei gas medicinali devono essere conformi alla **norma armonizzata UNI EN ISO 7396-1-2**, che stabilisce i requisiti essenziali relativi alla progettazione, installazione, funzionamento, prestazioni, documentazione, collaudi e messa in opera degli impianti di distribuzione di gas medicali compressi, gas per strumenti chirurgici e del vuoto medicale.

Questa norma inoltre fissa i parametri per la definizione delle estensioni e delle modifiche di impianti esistenti e la modifica o sostituzione di sistemi/sorgenti di alimentazione.

Inoltre, al fine di garantire la massima sicurezza per i pazienti e gli operatori, oltre che la completa affidabilità dei sistemi di distribuzione dei gas medicinali e del vuoto, la norma armonizzata fornisce le "Linee Guida per la Gestione Operativa degli Impianti di Distribuzione dall'installazione, all'uso, alla manutenzione" e individua all'interno delle strutture ospedaliere le figure responsabili per ciascuno di questi aspetti, con la definizione dei ruoli e delle competenze connessi (Allegato G della norma UNI EN ISO 7396-1-2).

Rispetto alla corretta progettazione degli Impianti di Gas Medicinali, interviene anche il **Decreto**

del Ministero degli Interni del 18 settembre 2002, intitolato "Approvazione della regola tecnica di prevenzione incendi per la progettazione, la costruzione e l'esercizio delle strutture sanitarie pubbliche e private", entrato in vigore il 28 Dicembre 2002, che recepisce le regole tecniche dei Comandi Provinciali dei Vigili del Fuoco (VV.FF.), in materia di compartimentazioni antincendio.

Pur mantenendo inalterata la responsabilità del fabbricante sul proprio dispositivo medico immesso in commercio ai sensi del D.Lgs. 46/97, il DM. 18 settembre 2002 integra gli aspetti di sicurezza degli impianti di distribuzione dei gas medicinali, fissando i requisiti della loro compatibilità con la compartimentazione antincendio-nelle strutture sanitarie.

Nello stesso ambito, inoltre, l'UNI ha pubblicato nell'aprile del 2011 la norma "UNI 11100: Guida all'accettazione e alla gestione degli impianti di distribuzione gas medicinali e del vuoto e degli impianti evacuazione gas anestetici" completamente rivolta alle strutture sanitarie. In particolare, tale norma, al fine di garantire e mantenere inalterate nel tempo le condizioni di sicurezza e le prestazioni:

- o Coinvolge direttamente le strutture sanitarie dotate di impianti gas medicinali, in quanto parti interessate alla sicurezza e all'efficienza di tali dispositivi medici dal momento della loro messa in funzione per tutto il loro ciclo di vita
- o Si estende alle modifiche, ai rifacimenti e agli ampliamenti degli impianti esistenti

Non ultimo, ai sensi del Decreto DM 20 febbraio 2007 "Nuove modalità per gli adempimenti previsti dall'articolo 13 del decreto legislativo 24 febbraio 1997, n. 46 e successive modificazioni e per la registrazione dei dispositivi impiantabili attivi nonché per l'iscrizione nel Repertorio dei dispositivi medici", gli Impianti di distribuzione dei gas medicinali e del vuoto, in quanto Dispositivi Medici, devono essere stati registrati e iscritti nel Repertorio dei Dispositivi del Ministero della Salute entro il 31/12/2008.

In sede di registrazione è stato assegnato al dispositivo un numero di repertorio che lo identifica in modo univoco in tutte le attività commerciali compiute nei rapporti con il SSN.

I Dispositivi Medici di AIR LIQUIDE Sanità Service Spa (di seguito anche ALSS) sono stati registrati e iscritti al Repertorio del Ministero della Salute Italiana:

Descrizione Dispositivo Medico	RDM
Impianti di Distribuzione di Gas Medicinali e loro Miscele	5104
Impianti di Distribuzione di Gas e Miscele per Azionare Strumenti Chirurgici	5113
Impianti per il Vuoto	5123
Centrale di Evacuazione dei Gas Anestetici	144587
Impianti per Evacuazione Gas Anestetici (Versione con Soffianti)	5352
Impianti per Evacuazione Gas Anestetici (Versione con Sistema Venturi)	5355
Modul'Air	7244
Modul'Air Tipo 2	925734

ALSS è in grado di assicurare la fabbricazione degli impianti di distribuzione dei gas medicinali in completo accordo con i requisiti della Norma armonizzata e tutte le leggi e i decreti vigenti di seguito elencati:

UNI EN ISO 9000:2005	Sistemi di gestione per la qualità - Fondamenti e vocabolario.
UNI EN ISO 9001:2008	Sistemi di gestione per la qualità - Requisiti
UNI EN ISO 9004:2008	Sistemi di gestione per la qualità - Linee guida per il miglioramento delle prestazioni.
UNI EN ISO 13485:2012	Dispositivi medici - Sistemi di gestione della qualità - Requisiti per scopi regolamentari
UNI EN ISO 9000-1	Norme di gestione per la Qualità e di assicurazione della Qualità - Guida per la scelta e l'utilizzazione
UNI EN ISO 7396 1-2	Impianti distribuzione gas medicali compressi e per vuoto
Dir. 93/42/CEE s.m.i.	Direttiva del Consiglio del 14 giugno 1993 concernente i Dispositivi Medici
D.Lgs n. 46/1997	Attuazione della Direttiva 93/42/CEE concernente i Dispositivi Medici
DM del 20 febbraio 2007	Nuove modalità per gli adempimenti previsti dall'articolo 13 del decreto legislativo 24 febbraio 1997, n. 46 e successive modificazioni e per la registrazione dei dispositivi impiantabili attivi nonché per l'iscrizione nel Repertorio dei dispositivi medici
D.Lvo 25-02-98 n° 95	Modifiche al D.Lvo 24-02-97 n° 46 recante: «Attuazione della Direttiva 93/42/CEE concernente i Dispositivi Medici».
UNI 11100:2004	Guida alle prove di accettazione ed alle verifiche di sicurezza e di prestazione dei dispositivi medici - Impianti di distribuzione dei gas medicali e del vuoto
DM 18/9/2002	Approvazione della regola tecnica di prevenzione incendi per la progettazione, la costruzione e l'esercizio delle strutture sanitarie pubbliche e private.
DM N. 98 del 16/02/1982	Modificazioni del D. M. 27 settembre 1965, concernente la determinazione delle attività soggette alle visite di prevenzione incendi.
Circ. n. 99 del 1964	Contenitori di Ossigeno liquido, tank, ed evaporatori freddi per uso industriale
D.Lvo 17.3.95 n° 115	Sicurezza generale dei prodotti
D.Lgs n. 219/2006	Attuazione della direttiva 2001/83/CE (e successive direttive di modifica) relativa ad un codice comunitario concernente i medicinali per uso umano
D.P.R. 24.5.88 n° 224	Responsabilità per danno da prodotti difettosi
D.Lgs n. 81/2008	Testo unico per la SALUTE e la SICUREZZA sui luoghi di lavoro
Dir. 97/23/CE	Direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio per il ravvicinamento delle legislazioni degli Stati membri in materia di attrezzature a pressione GUCE 09.07.97 n. 181.
Dir. 2010/35/CE e s.m.i.	Direttiva 2010/35/CE del Parlamento Europeo e del Consiglio del 16 giugno 2010 in materia di attrezzature a pressione trasportabili.
Dir. 2006/42/CEE e s.m.i.	Direttiva Macchine
Dir. 93/43/CEE e s.m.i.	Direttiva 93/43/CEE del Consiglio, del 14 giugno 1993, sull'igiene dei prodotti alimentari
Dir. 209/105/CEE e s.m.i.	Direttiva 209/105/CE del parlamento europeo del consiglio relativa ai recipienti semplici in pressione del 16 dicembre 2009

D.P.R. 34/2000	“Regolamento recante istituzione del sistema di qualificazione per gli esecutori di lavori pubblici, ai sensi dell'articolo 8 della legge 11 febbraio 1994, n. 109, e successive modificazioni”
D.Lgs 196/2003	Codice in materia di protezione dei dati personali
G.M.P.	Good Manufacturing Practice per gas medicinali
Eur. Ph.	Last Edition of the European Pharmacopoeia
Norme armonizzate a supporto delle marcature CE di prodotto, come descritto nei fascicoli tecnici	

### ► Le nostre referenze

ALSS, società del gruppo Air Liquide, con più di cento anni di storia ed esperienza nel settore dei gas medicali, degli impianti e dei servizi associati, è la società che maggiormente può aiutarVi nel raggiungere questo importante obiettivo:

- La progettazione viene curata nei minimi particolari da un team di progettisti interno all'azienda e che segue degli standard qualitativi interni perfettamente rispondenti alle norme ed in alcuni casi addirittura più restrittivi. Questi Standard sono descritti nel nostro Sistema di Qualità Aziendale sulla base del quale siamo certificati.
- La realizzazione viene effettuata utilizzando componenti di prima qualità, fabbricati da società interne al gruppo (es. AIR LIQUIDE Medical System; FRO - AIR LIQUIDE Welding) o partner consolidati (es. Flow Meter).
- La manodopera per l'installazione e l'assemblaggio degli impianti viene affidata ad operatori partner con rapporto in esclusiva, che vengono formati e qualificati sotto la supervisione continua della Direzione Industriale di Air Liquide Sanità Service.
- La Direzione Lavori ed il Collaudo sono sempre affidate al personale tecnico interno della filiale territoriale di competenza.
- Tutto il processo è controllato direttamente da Air Liquide Sanità Service per l'intero ciclo di vita dell'impianto, anche successivamente alla sua messa in esercizio, garantendo la rintracciabilità delle operazioni effettuate e dei componenti utilizzati.

### ► Le Certificazioni di AIR LIQUIDE Sanità Service

ALSS possiede le certificazioni di conformità rispetto alle seguenti norme:

- **UNI EN ISO 9001:2008** Sistemi di gestione per la qualità - Requisiti
- **UNI EN ISO 13485:2012** Dispositivi medici - Sistemi di gestione della qualità - Requisiti per scopi regolamentari
- **UNI EN ISO 14001:2004** Certificazione Ambientale
- **Autorizzazione ad apporre la marcatura CE dei dispositivi medici classe IIB e IIA “Impianti di distribuzione di gas medicinali e altri gas ad uso terapeutico”** sugli impianti da lei progettati e fabbricati, secondo le prescrizioni della direttiva 93/42/CEE smi ripresa in Italia con il Decreto Ministeriale n° 46 smi del 24.02.1997.

ALSS è inoltre in possesso dell'attestazione di qualificazione alla esecuzione di lavori pubblici SOA 15741/16/00 per la categoria di opere specializzate OS3 classifica V e OG11 classifica IV.

► **Oggetto Offerta**

Fornitura e Posa in Opera di Impianto Distribuzione Gas Medicali, "Ampliamento Impianti G.M. (Ossigeno, Aria e Vuoto ) a servizio della stanza "Isolato" reparto di Pronto Soccorso sito al piano S1 del P.O. S. Camillo de Lellis"

► **Dati di Ingresso forniti dal Committente**

I dati di ingresso che il Committente ha fornito per l'elaborazione della presente offerta sono i seguenti:

Descrizione	Consegna Avvenuta	
	Si	No
<b>Tavole Grafiche</b>		
Edile con rappresentazione delle compartimentazioni		X
Impiantistica gas medicinale esistente (indicazioni sul posizionamento e la potenzialità delle centrali di alimentazione)	X	
Impiantistica generale (impianto condizionamento, impianto elettrico, impianto scarico acque reflue, linea elettrica preferenziale di alimentazione alle centrali/sistemi di monitoraggio, ...)		X
Indicazioni della destinazione d'uso di ogni stanza	X	
Architettonici dove è riportata sia la quantità che la posizione degli arredi previsti nelle Sale Operatorie e nelle degenze di interesse degli impianti di distribuzione dei gas medicinali	X	
<b>Documentazione Sicurezza</b>		
Piano di sicurezza e coordinamento cantiere PSC o POS		X
Certificato Prevenzione Incendio relativo alla struttura ospedaliera		X
Cronistoria degli Incidenti/Mancati incidenti che potrebbero avere carattere rilevante nella progettazione dei lavori oggetti dell'appalto		X

Se non verranno comunicati i dati d'ingresso ALSS progetterà secondo tabelle riconosciute a livello internazionale, secondo normativa AFNOR.

In fase di verifica del progetto definitivo ALSS si riserva di richiedere ulteriore documentazione pertinente all'opera in oggetto.

L'accettazione della presente offerta implica l'accettazione delle tavole grafiche e del disegno forniti da ALSS.

► **Relazione tecnica degli Impianti proposti**

A fronte della vostra richiesta telefonica per la realizzazione di un ampliamento di prese di utilizzo per ossigeno, aria 4 bar e vuoto per aspirazione endocavitaria a servizio della stanza

ISOLATO presso il reparto di Pronto Soccorso sito al piano S1 del P.O. S. Camillo de Lellis di Rieti. Situazione riscontrata a seguito del sopralluogo eseguito in data 26/02/2020:

In considerazione delle modifiche da voi apportate ai locali Ex Posto di Polizia per ottenere una stanza Isolato e dall'elaborato grafico (planimetria modifiche edili) da voi fornito, abbiamo posizionato un punto di utilizzo per ossigeno, aria 4 bar e vuoto sulla parete da voi indicata a circa 80 cm dalla parete di fondo, le prese gas saranno da noi installate in fondello da incasso, e le tubazioni per raggiungere il controsoffitto passeranno all'interno della parete di cartongesso, nel disegno allegato alla presente offerta abbiamo ipotizzato il percorso più lineare per raggiungere le tubazioni della rete secondaria attualmente utilizzata dal Vs. reparto di Pronto soccorso. Sarà necessario programmare con i referenti del reparto un fermo per poter allacciare le tubazioni dell'ampliamento con l'impianto esistente, ovviamente è indispensabile poter operare nel controsoffitto del corridoio del Pronto Soccorso per il passaggio delle nuove tubazioni fino al punto di allaccio alle esistenti.

Sono escluse dalla presente offerta tutte le opere accessorie come apertura tracce, rimozione e richiusura controsoffitti, realizzazione dei collegamenti di terra alle nuove prese di erogazione gas medicinali, ripristino forometrie per il passaggio delle nuove tubazioni ed eventuali protezioni REI presenti sulle pareti dove saranno aperte le forometrie per il passaggio delle nuove tubazioni.

► **Garanzie fornite da ALSS**

La **Garanzia dell'Impianto** fornito in opera è di 12 Mesi dalla data di Consegna.

Air Liquide Sanità Service si impegna inoltre a:

- Garantire l'esecuzione delle opere di progettazione, installazione e coordinamento tecnico avvalendosi di personale qualificato e di materiali idonei nel pieno rispetto delle norme vigenti secondo quanto descritto nel proprio sistema di qualità e secondo le tempistiche concordate tra le parti nel Cronoprogramma dei Lavori
- Redigere, in collaborazione con il Committente, il Permesso di Lavoro per le opere per le quali si rende necessario
- Garantire la consegna dei materiali "Franco Vs. Cantiere"
- Garantire la direzione tecnica dei lavori di propria pertinenza e si impegna contestualmente a fornire le necessarie collaborazioni per l'esecuzione di opere non imputabili ad Air Liquide Sanità Service
- Ottemperare quanto richiesto dalle leggi vigenti sulla sicurezza, (comunicare il nominativo dei propri referenti...)
- Effettuare il collaudo dell'impianto così come richiesto dalle specifiche norme di riferimento. Il collaudo sarà effettuato in data da concordarsi con la Direzione Lavori, alla presenza di Vs. delegato (Persona Autorizzata dalla Struttura Ospedaliera) e debitamente formalizzato
- Rilasciare al termine dei lavori tutte le documentazioni di legge e nello specifico:
  - **Dichiarazione di Conformità:**
    - **Parziale:** perfezionata qualora l'impianto, pure non completato secondo il perimetro della presente offerta, necessiti di una messa in servizio parziale
    - **Definitiva:** perfezionata ad impianto completamente realizzato e collaudato con esito positivo. Tale dichiarazione è comprensiva del rilascio dei seguenti documenti: la documentazione di progettazione, di realizzazione e di collaudo su supporto cartaceo, i manuali operativi e di servizio e le certificazioni
  - Attestato di Fabbricazione
  - Manuale Operativo e Manuale di Servizio
  - Planimetrie generale dell'Impianto e Tabelle di Contemporaneità
  - Moduli di Collaudo e Verbale di Consegna Impianti

- Schemi Elettrici - Dichiarazione di Conformità elettrica (solo per il collegamento dei moduli di Allarme)
- Eventuali disegni di particolari costruttivi e/o opere accessorie
- Applicare, ai sensi della Direttiva 93/42/CEE s.m.i., la **SORVEGLIANZA POST VENDITA** sul Dispositivo Medico fabbricato. La sorveglianza post-vendita è un complesso di attività finalizzate a monitorare per il dispositivo medico le corrette condizioni di utilizzo da parte dell'utente

Per le attività specialistiche e la posa in opera dell'impianto, ALSS si riserva la facoltà di fare ricorso a subappalto e/o A.T.I. (Associazione Temporanea di Imprese) con aziende specializzate opportunamente valutate e qualificate, in grado di operare secondo gli standard ALSS e sotto la diretta supervisione di ns. personale responsabile di progetto.

### ► Impegni del Committente

Il Committente si impegna a:

- Fornire i dati e la documentazione necessari all'esecuzione del progetto e della successiva fabbricazione
- Redigere, in collaborazione con ALSS, il Permesso di Lavoro e il cronoprogramma per le opere per le quali si rende necessario
- Non divulgare in alcun modo la documentazione sia tecnica che economica fornita da ALSS
- Mettere a disposizione di ALSS un'area di stoccaggio per i materiali e per le attrezzature necessarie che rispetti le condizioni di igiene e sicurezza del personale e che sia sicura e presidiata
- Rilasciare idonee autorizzazioni per permettere la consegna dei materiali e la libera circolazione del personale e degli automezzi sotto la responsabilità di Air Liquide Sanità Service all'interno dell'area interessata dai lavori
- Mettere a disposizione uno o più punti di alimentazione elettrica 220V soccorsa e protetta, per gli strumenti utilizzati, in prossimità dei posti di lavoro
- Comunicare tempestivamente il nominativo dei referenti ai quali ALSS dovrà fare riferimento nel corso dell'esecuzione dei lavori
- Definire in contraddittorio con ALSS la pianificazione delle lavorazioni (Diagramma di Gantt), rispetto alla quale, nel caso di ritardi di cantiere, non comunicati formalmente da parte del committente ad ALSS, quest'ultima sarà in diritto di fatturare i materiali a piè d'opera, nelle quantità previste da S.A.L. riferito al Diagramma di Gantt concordato, nella percentuale del 50% dei prezzi da contratto relativi ai materiali/componenti d'impianto forniti in opera.
- Definire in contraddittorio con ALSS le date per l'effettuazione dei collaudi garantendo la presenza di proprio delegato, fare unico punto e fare riferimento alla legge
- Eseguire qualora necessario i ponteggi, le passerelle e le opere provvisorie
- Trasmettere, ai sensi delle normative vigenti sulla Sicurezza (D.Lgs 81/08), le informazioni sui rischi specifici esistenti nell'ambiente nel quale dovranno essere realizzate le opere oggetto della presente offerta e sulle misure di prevenzione ed emergenza adottate in relazione all'attività specifica
- Consentire ad ALSS, a seguito dell'avvenuto rilascio dell'impianto, l'attuazione della sorveglianza post vendita (ai sensi della direttiva 93/42/CEE s.m.i.)
- Effettuare la **Messa in Servizio** del Dispositivo Medico. La messa in servizio di impianti/sistemi/insiemi soggetti a marcatura CE poiché classificati dispositivi medici, determinandosi precise responsabilità del Fabbricante e dell'Utilizzatore, è vincolata ai

sottospecificati adempimenti:

- Esecuzione dei collaudi conformemente alla norma tecnica applicata. In particolare all'esecuzione dei collaudi deve essere presenziare il Committente per la semplice presa d'atto dell'effettiva attuazione
- La consegna dell'impianto e la sua messa in esercizio, in relazione specifica alla sicurezza, è operata a seguito della consegna al Committente dei Manuali Operativi e di Servizio, dei disegni "as built" delle schede di collaudo (comprovanti l'esecuzione e l'esito positivo) e copia della dichiarazione di conformità; documento questo che supporta l'apposizione di marcatura CE

#### ► Esclusioni

Air Liquide Sanità Service spa esclude dalla presente offerta le seguenti attività:

- Opere murarie
- Opere elettriche
- Tutte le ulteriori opere non espressamente indicate edili/civili e/o elettriche (sia fornitura che posa in opera, inclusi traccanti di protezione REI 120 e forometrie su murature)
- Opere idrauliche
- Opere termotecniche
- Allacci impianti esistenti
- Tutte le ulteriori opere meccaniche non espressamente indicate (quali, a titolo non esaustivo: rimozione, spostamento o collegamento di apparecchiature esistenti, dismissione o spostamento di reti esistenti, ecc.)
- Opere di manovalanza, mezzi d'opera (ponteggi, scale, sollevamenti in quota, ecc.)
- Fissaggio ns. apparecchiature su pareti in cartongesso
- Immagazzinaggio e sorveglianza dei materiali anche in opera
- Compartimentazione REI, tappetini REI per tubazioni...ecc.
- Tutti gli oneri connessi alla sospensione dell'erogazione dei gas per consentire l'allaccio delle nuove linee agli impianti esistenti (quali, a titolo non esaustivo: fornitura di gas e/o apparecchiature, assistenza tecnica di personale qualificato, ecc.). Tali oneri non sono quantificabili preventivamente e vanno determinati a consuntivo
- Tutti gli oneri connessi ad indagini tecniche sugli impianti già esistenti (quali, a titolo non esaustivo: analisi degli impianti, verifiche, collaudi, ecc.)
- Tutte le pratiche tecnico-amministrative eventualmente necessarie per la messa in servizio degli impianti realizzandi (quali, a titolo non esaustivo: pratiche antincendio, D.I.A. ecc.)
- Fornitura travi testaleto (sia da degenza che specialistiche)

#### ► Modifiche dell'offerta

Qualora intervengano fattori che possono influire sulla prestazione del Dispositivo Medico inizialmente progettato, è necessario riesaminare:

- i dati d'ingresso
- i documenti progettuali
- il piano organizzativo delle lavorazioni

Sulla base di quanto emerge da tale rivalutazione tecnica, verrà emesso un nuovo documento tecnico-economico che dovrà essere approvato da entrambe le parti.

► **Condizioni di Vendita**

- Modalità di Fatturazione: lavorazioni a CORPO con Stato Avanzamento Lavori (SAL) periodici, preventivamente autorizzati dal Committente, secondo la seguente modalità:
  - Contabilizzazioni MENSILI, in base alle attività svolte in cantiere
- I.V.A.: a Vostro carico (selezionare una delle seguenti opzioni)
  - 22%
  - 10% nel caso di Lavoro Edile (presentazione D.I.A.)
  - Reverse Charge
- Modalità di Pagamento:
  - Bonifico Bancario
- Condizioni di Pagamento: 60 gg data fattura fine mese

In caso di ritardo nel pagamento degli importi risultanti dagli Stati di Avanzamento Lavori di cui al precedente paragrafo, il Committente dovrà corrispondere gli interessi moratori ai sensi dell'art 5 comma 2 D.lgs 231/2002 da calcolarsi a decorrere dalla data di scadenza del termine di pagamento; ALSS si riserva la facoltà di sospendere l'esecuzione dei lavori e/o di negare il rilascio delle certificazioni fino alla data di ricevimento del pagamento. La sospensione dei sarà comunicata a mezzo Fax o Raccomandata AR.

► **Legge applicabile e Foro competente**

La presente offerta è regolata dal diritto italiano. Il Tribunale di Milano avrà competenza esclusiva con riguardo a qualunque controversia che dovesse insorgere tra le parti in relazione alla interpretazione, esecuzione o adempimento della presente offerta

► **Offerta Economica**

In riferimento alla documentazione da Voi fornita, Vi rimettiamo nostra migliore offerta economica per la fornitura e posa in opera dei seguenti materiali e attività:

Codice	DESIGNAZIONE dei LAVORI	Prezzo Unitario	Quantità	Imponibile Fornitura
ALSS 01	<b>Fornitura e Posa in opera di tubazioni in rame con le seguenti caratteristiche:</b>			
	Tubazioni in rame USO MEDICALE di fornitura Air Liquide Sanità Service installate sotto traccia e/o a vista in controsoffitto in conformità alla norma UNI EN 7396. Le tubazioni in rame UNI EN 13348, saranno saldobrasate con lega ad alto tenore di argento di fornitura Air Liquide Sanità Service S.p.A., (56 % minimo ) priva di Cadmio, e flussate con gas inerte durante tutte le saldobrasature. Il lotto e la quantità della lega saldante utilizzata dovrà essere riportato sul rapporto intervento tecnico (RIT), mentre del gas utilizzato per il flussaggio dovrà essere riportato il riferimento del documento di trasporto con cui sono state trasportate le bombole. I pezzi speciali e la raccorderia, dovranno essere idonei al passaggio di gas medicinali e conformi alla norma DIN EN 1254-1. Lo staffaggio sarà conforme al UNI EN 7396 ed in funzione al diametro delle			

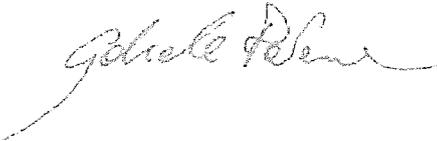
Pagina 11 di 13



tubazioni. Sia le tubazioni che le valvole di intercettazione dovranno essere preservate da contaminazioni ed impurità ambientali. Le dorsali di distribuzione si attesteranno nel quadro di intercettazione di area, quindi proseguiranno nel quadro di riduzione e controllo di II° stadio per giungere alle unità terminali di utilizzo gas medicinali come da progetto. L'etichettatura delle tubazioni sarà applicata sulle tubazioni in conformità alla norma UNI EN 7396			
		ml	
TUBO RAME CRUDO 12x0,8 Uso Medicale (Verghe)	€ 22,03	20	€ 440,60
TUBO RAME CRUDO 10x0,8 Uso Medicale (Verghe)	€ 20,41	40	€ 816,40
TUBO RAME RICOTTO 10x0,8 Uso Medicale (Rotoli)	€ 20,41	10	€ 204,10
TUBO RAME RICOTTO 12x0,8 Uso Medicale (Rotoli)	€ 22,03	5	€ 110,15
<b>ALSS 02 Fornitura e Posa in opera di unità terminali in fondello da incasso</b>			
Le unità terminali per gas medicali di fornitura Air Liquide Sanità Service saranno rispondenti alle Norme UNI9507/AFNOR NF-S 90-116/NIST EN 7396 da installarsi nei punti terminali dell'impianto di distribuzione dei gas medicali e usate per prelevare, mediante appositi innesti rapidi, i vari gas. Tali unità terminali saranno composte da: blocco base UNI 9507 (parte collegata alla tubazione) composto da un dado in ottone differenziato per tipo di gas completo di bocchello per il collegamento della presa alla tubazione, completo di un morsetto con capocorda compreso il collegamento per la messa a terra da alloggiare in un fondello dedicato in metallo o in plastica oppure alloggiato nel box gas della trave testaletto. unità terminale ad innesto rapido tipo UNI 9507 e/o AFNOR NF-S 90-116 e/o NIST EN 7396 in ottone cromato, ad innesti differenziati, secondo il tipo di gas, montata sul blocco base, contenente una valvola la cui apertura è provocata dall'inserimento dell'attacco specifico. Sarà munita di valvola automatica che permette l'immediato arresto dei gas all'atto del disinserimento dell'innesto di utilizzazione completo di targhetta circolare del colore distintivo gas, da fissarsi al pannello in modo inamovibile, riportante la dicitura del relativo gas (per le unità terminali AFNOR e NIST)			
Unità terminale UNI 9507 o AFNOR, (O,A,V), in fondello da incasso	€ 120,67	3	€ 362,01

	la quotazione è comprensiva degli oneri di progettazione collaudo e certificazione necessari a rendere l'opera a regola d'arte. Sono escluse le opere di assistenza edile ed elettrica
<b>TOTALE FORNITURA E POSA IN OPERA comprensivo degli oneri per la sicurezza</b>	<b>€ 1.933,26</b>

Prezzi espressi in Euro, I.V.A. esclusa.

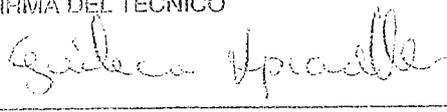
<b>AIR LIQUIDE SANITÀ SERVICE</b> <b>REGIONAL MANAGER CENTRO</b> <b>GABRIELE PATERNA</b>  	<b>PER ACCETTAZIONE OFFERTA</b> <b>(TIMBRO E FIRMA)</b>  NOME E COGNOME: _____ DATA: _____
---	--



CLIENTE OSP S. CARLO DE LELLIS INDIRIZZO VIALE KENNEDY, RIETI  
 REPARTO/CENTRALE PIANO - 1 PRONTO SOCCORSO  
 TIPO DI INTERVENTO: FABBRICAZIONE  MANUTENZIONE PREVENTIVA  MANUTENZIONE SU ROTTURA   
 DELEGATO DEL CLIENTE.....

DESCRIZIONE DELLE OPERAZIONI ESEGUITE	Ore Lavorate*			MATERIALI INSTALLATI			
	O	S	F/N	CODICE	Q.TÀ	DESCRIZIONE	LOTTO O N. MATRICOLA
MONTAGGIO GRUPPO PRESO				164045	30	TUBO DA 10	06-2013
O2 RMA E ASPIRAZIONE				164046	15	TUBO DA 12	77910
CON RELATIVA TUBAZIONE				164065	4	TUBO DA 10R	85186
PER ALLESTIMENTO NUOVA				164066	2	TUBO DA 12R	86751
SCAMBA.				165932	1	LEGA	221495
EFFETTUATE SALVATORE				155133	3	CASS ABS	
IN FLOTTAGGIO DI AZOTO				71334	1	BLOCCO BASE O2	1227907
IN CONFERENZA ALLA				71332	1	BLOCCO BASE ANA	1453905
ISTRUZIONE OPERATIVA				71822	1	BLOCCO BASE WOT	1034700
I.O.L. ALSS. REG. 03							

Contatore 1: ..... Contatore 2: ..... Contatore 3: .....

INIZIO ORE..... TERMINE ORE..... VIAGGIO ORE..... PERCORSO KM..... VARIE.....	FIRMA DEL TECNICO 	FIRMA DEL CLIENTE 
	IDENTIFICAZIONE OPERATORE: NOME E COGNOME <u>GAEBLER LAPICARELLA</u> SALDATORE <input type="checkbox"/> MANUTENTORE <input type="checkbox"/> AIUTANTE <input type="checkbox"/> TECNICO SPECIALIZZATO <input type="checkbox"/> ALT. QUALIFICATO <input type="checkbox"/>	

OGGETTO/GUASTO.....	DA ADDEBITARE SU:
CAUSE GUASTO.....	N° ORDINE:.....
ATTIVITÀ.....	

NOTA: O = ordinarie S = straordinarie F/N = festivo/notturno

Numero Verde 24h  
**800-442443**

1 - COPIA PER IL CLIENTE

CLIENTE OSP S. CARLO DE LELLA INDIRIZZO VIALE KENNEDY (RIETI)  
REPARTO/CENTRALE PIANO - 1 PRIMO SOCCORSO  
TIPO DI INTERVENTO:  FABBRICAZIONE  MANUTENZIONE PREVENTIVA  MANUTENZIONE SU ROTTURA   
DELEGATO DEL CLIENTE.....

DESCRIZIONE DELLE OPERAZIONI ESEGUITE	Ore Lavorate*			MATERIALI INSTALLATI			
	O	S	F/N	CODICE	Q.TA	DESCRIZIONE	LOTTO O N. MATRICOLA
ALLACCIO NUOVO GRUPPO					1	PANN. 3 POSTI	A19B2058
PRESE ALTA LINEA				71361	1	COMPL. O2	A071006
SECONDARIA				71362	1	COMPL. ARIA	A135908
MONTAGGIO COMPLETAMENTO				71359	1	COMPL. VUOTO	A18B908
E PANNELLO 3 POSTI							
PROVE GENERALI CON							
ESITO POSITIVO							

Contatore 1:..... Contatore 2:..... Contatore 3:.....

INIZIO ORE.....	FIRMA DEL TECNICO <i>Giulio Laticinella</i>	FIRMA DEL CLIENTE <i>[Signature]</i>
TERMINE ORE.....		
VIAGGIO ORE.....	IDENTIFICAZIONE OPERATORE:	
PERCORSO KM.....	NOME E COGNOME <u>Giulio LATICINELLA</u>	
VARIE.....	SALDATORE <input type="checkbox"/> MANUTENTORE <input type="checkbox"/> AIUTANTE <input type="checkbox"/> TECNICO SPECIALIZZATO <input type="checkbox"/> ALT. QUALIFICATO <input type="checkbox"/>	

OGGETTO/GUASTO.....	DA ADDEBITARE SU:
CAUSE GUASTO.....	N° ORDINE:.....
ATTIVITÀ.....	

OTA: O = ordinarie S = straordinarie F/N = festivo/notturno

Numero Verde 24h  
**800-442443**